



湯河原温泉
いきな風情のおもてなし

おんやど 恵

めぐみ

Yugawara Spa Resort Onyado MEGUMI





旅する人にやさしいお宿。

当館では、お客様に対する、優しい心遣いを何よりも大切にしています。
ご家族連れのお客様、ご年配のお客様にも、
心から旅を楽しんでいただける宿づくりを心掛けております。

「^{いき}粋」な館内、「^{いき}活」の良いお料理、
「^{いき}呼吸」の合ったおもてなしでお客様をお迎えいたします。

Experience a heart-warming stay at Megumi...

At Megumi, the spirit of good service for guests is our first priority. We try our best to meet various needs of our guests including families with small children and elderly people. Enjoy our relaxing atmosphere, seasonal cuisine using fresh local products, and our fine-tuned hospitality.





心にやさしい寛ぎの空間。

女将がいけた季節の草花がさりげなく置かれるお部屋。
清潔で快適なお部屋は、バリアフリーにも配慮しています。

Relax your soul in our guest rooms...

We value consideration for making our environment barrier-free to guests with various needs. You will also notice some season flowers arranged by our landlady nicely decorated in your clean and comfortable guest room.



客室(標準タイプ)



客室(標準タイプ)



客室(特別室)

すべてのお客様にゆっくりと
お寛ぎいただけますように…。

◆調乳ポットの貸出し(要事前予約)



◆簡易ベッドの貸出し(要事前予約)
※定員に余裕をもったご利用の場合



Support for your special needs...

◆ Kettle for making up baby formula
◆ Cot for Japanese-style rooms
(If the number of guests per room
is below capacity.)

*Please reserve these services beforehand.



体にやさしい湯河原の湯。

万葉集にも詠まれたという由緒ある湯河原温泉。
湯河原の銘湯を存分にお楽しみください。

Relax your body in luxurious hot spring...

Yugawara is a historical hot springs town that also appears in "Manyoshu",
the oldest anthology of short poems compiled in 7th to 8th century. Indulge
yourself in one of the best hot spring water in Japan.



露天風呂『毘沙門の湯』



皆さまに温泉を
お楽しみいただけますように…。

◆電動階段昇降機



◆入浴サポート(別料金/要事前予約)



Support for your special needs...

◆Electronic Stair-Chair Lift
◆Bathing Support
(extra charge/reservation required)

目にも舌にもやさしい料理。

湯河原の山海の幸を使い、
手作りの味わいでお召し上がりいただきます。
お部屋、レストランでお楽しみいただけます。

Delight for eyes and tongue...

Enjoy our fresh local delicacies from the sea and surrounding mountain area. You can try our restaurants, or your dishes can be served in the privacy of the guest room.





どなたにも有意義なひとときを
ご堪能いただけますように…。

◆お子様向けご夕食（一例）



◆高脚膳でのご宴会（要事前予約）



Support for your special needs...

◆ Kids meal (example)

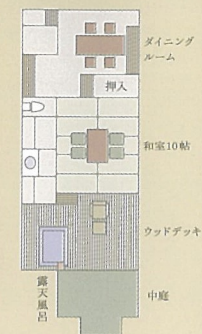
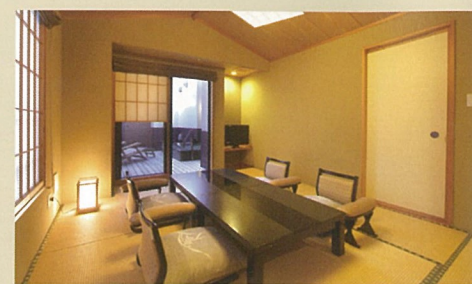
◆ Long-legged trays
(reservation required)



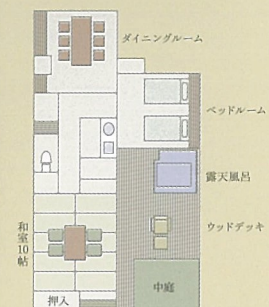
露天風呂付客室2室と、
貸切風呂2室からなる
「別邸 月の匠」。
ユニバーサルデザインを心がけた
プライベート空間は
どなたにも
安心してご利用いただけます。

Villa Tsukino Takumi
We have a villa of two special rooms with
open-air private spas and two reserved
bathrooms. The whole villa area adopts
universal design that is comfortable for
every age and various needs.

やまぶき
露天風呂付和室『山吹』



露天風呂付和洋室『橘』
 たちばな



貸切露天風呂『吟雅』
ぎんが



坪庭と山景を眺めながら掛け流しの温泉を楽しむ、
開放感あふれる貸切露天風呂です。

You can have the pleasant fresh hot spring water all to yourself with the view
of small garden and mountain scenery in this reserved open-air spa.

貸切風呂『粹静』
すいせい



ガラス戸を閉めれば外気を遮断することができ、
小さなお子様やご高齢の方にも安心してご利用いただけます。

For small children and elderly persons, you can also shut out the open air by
closing the glass door.

当館は、小さなお子様連れのお客様や、
ご年配の方、車いすの方もお気軽に心から寛いでいただけるよう配慮しております。

◆ベビーカーの貸出し(要事前予約)



◆ベビーソファの貸出し(要事前予約)



◆おむつ交換台



◆車椅子の貸出し(要事前予約)



◆自動血圧計の貸出し(要事前予約)



◆バブリックトイレ「みんなのトイレ」



For families with small children, elderly persons, and wheelchair users:
For rent with reservation : baggy, baby chair, wheelchair, automatic sphygmomanometer
Free to use : Diaper changing table, barrier-free multi-functional public toilet





◆館内のご案内

- ◆本館 セセラギ館
客室／和室26室、洋室9室
- ◆別邸 月の匠
客室／和洋室1室、和室1室 計37室
- ◆定員／160名様
- ◆浴室／
男女大浴場1（露天風呂・サウナ付）、
貸切露天風呂1、貸切屋内風呂1
- ◆宴会場／99畳、82畳、38畳
- ◆会議室
- ◆ラウンジ
- ◆売店
- ◆Total number of guest rooms:37
- ◆Main Building Seseragi: 26 Japanese-style rooms, 9 western-style rooms
- ◆Villa Tsukino Takumi: One Japanese-and-western-style room, One Japanese-style room
- ◆Capacity of Guests: 160
- ◆Spas and Baths: Two large bath facilities (one for men, one for women) with open-air spa and sauna, One open-air spa and one indoor-bath that you can reserve to you or your group
- ◆Banquet room: Three (99 Tatami, 82 Tatami, 38 Tatami)
- ◆Conference Room
- ◆Lounge
- ◆Souvenir Shop



会議室



おみやげ処『布袋屋』



宴会場



リラクゼーションコーナー



〒259-0314 神奈川県足柄下郡湯河原町宮上361
361 Miyakami, Yugawara-machi, Ashigarashimo-gun, Kanagawa Pref. 259-0314 JAPAN

TEL: 0465-63-3001 FAX: 0465-63-3324
<http://www.onyadomegumi.co.jp/> E-mail: info@onyadomegumi.co.jp

予約専用フリーダイヤル

☎ 0120-33-3328 FAX 0120-55-3324